

## ΟΔΗΓΙΕΣ

## ΟΔΗΓΙΑ 2007/71/ΕΚ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 13ης Δεκεμβρίου 2007

για τροποποίηση του παραρτήματος II της οδηγίας 2000/59/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις λιμενικές εγκαταστάσεις παραλαβής αποβλήτων πλοίου και καταλοίπων φορτίου

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 2000/59/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2000, σχετικά με τις λιμενικές εγκαταστάσεις παραλαβής αποβλήτων πλοίου και καταλοίπων φορτίου <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 15,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το παράρτημα IV της σύμβασης Marpol 73/78 για την πρόληψη της ρύπανσης από απορρίψεις αποβλήτων πλοίων, η οποία άρχισε να ισχύει στις 27 Σεπτεμβρίου 2003, καθώς και την αναθεωρημένη έκδοσή της που άρχισε να ισχύει την 1η Αυγούστου 2005.
- (2) Το άρθρο 16 της οδηγίας 2000/59/ΕΚ προβλέπει ότι η εφαρμογή της οδηγίας όσον αφορά τα λύματα αναστέλλεται επί 12 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παραρτήματος IV της σύμβασης Marpol.
- (3) Βάσει του άρθρου 6 της οδηγίας 2000/59/ΕΚ, ο πλοίαρχος πλοίου που κατευθύνεται προς λιμένα που βρίσκεται εντός της Κοινότητας υποχρεούται να συμπληρώσει το έντυπο του παραρτήματος II της οδηγίας και να κοινοποιήσει τις πληροφορίες στην αρχή ή τον φορέα που έχει οριστεί για το σκοπό αυτό από το κράτος μέλος στο οποίο βρίσκεται ο λιμένας.
- (4) Το παράρτημα II δεν αφορά τα λύματα και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να τροποποιηθεί προκειμένου να συμπεριλάβει τα λύματα ως πρόσθετο τύπο αποβλήτων που πρέπει να κοινοποιούνται πριν από την είσοδο σε λιμένα. Οι διατάξεις της

οδηγίας όσον αφορά τα λύματα πρέπει να εξετάζονται σε σχέση με τους κανονισμούς του παραρτήματος IV της σύμβασης Marpol, οι οποίοι προβλέπουν, υπό ειδικούς όρους, τη δυνατότητα απόρριψης λυμάτων στη θάλασσα. Αυτό θα εφαρμόζεται υπό την επιφύλαξη της θέσπισης αυστηρότερων απαιτήσεων παράδοσης για τα πλοία σύμφωνα με το διεθνές δίκαιο.

- (5) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής ασφαλείας στη ναυτιλία και πρόληψης της ρύπανσης από τα πλοία που ιδρύθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2099/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

## Άρθρο 1

Το παράρτημα II της οδηγίας 2000/59/ΕΚ αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος της παρούσας οδηγίας.

## Άρθρο 2

**Μεταφορά στο εθνικό δίκαιο**

1. Τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τους νόμους, κανονισμούς και διοικητικές διατάξεις που είναι αναγκαίες προκειμένου να υπάξει συμμόρφωση προς την παρούσα οδηγία μέχρι τις 15 Ιουνίου 2009 το αργότερο. Κοινοποιούν αμελλητί στην Επιτροπή το κείμενο των διατάξεων αυτών καθώς και πίνακα αντιστοιχίας μεταξύ των εν λόγω διατάξεων και της παρούσας οδηγίας.

Οι διατάξεις αυτές, όταν θεσπίζονται από τα κράτη μέλη, αναφέρονται στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από τέτοιου είδους αναφορά κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Ο τρόπος παρουσίασης της αναφοράς καθορίζεται από τα κράτη μέλη.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 332 της 28.12.2000, σ. 81. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2002/84/ΕΚ (ΕΕ L 324 της 29.11.2002, σ. 53).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 324 της 29.11.2002, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 93/2007 της Επιτροπής (ΕΕ L 22 της 31.1.2007, σ. 12).

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή το κείμενο των βασικών διατάξεων του εθνικού δικαίου που θεσπίζουν στον τομέα που καλύπτεται από την παρούσα οδηγία.

#### Άρθρο 4

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 13 Δεκεμβρίου 2007.

#### Άρθρο 3

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Για την Επιτροπή

Jacques BARROT

Αντιπρόεδρος



## Σημειώσεις:

1. Οι ανωτέρω πληροφορίες μπορεί να χρησιμοποιηθούν για σκοπούς κρατικού λιμενικού ελέγχου και άλλους σκοπούς επιθεώρησης.
2. Τα κράτη μέλη ορίζουν τους φορείς που λαμβάνουν αντίγραφα της παρούσας κοινοποίησης.
3. Το παρόν έγγραφο συμπληρώνεται υποχρεωτικά εκτός αν το πλοίο καλύπτεται από εξαίρεση δυνάμει του άρθρου 9 της οδηγίας 2000/59/ΕΚ.

## Βεβαιώνω ότι:

- οι ως άνω πληροφορίες είναι ακριβείς και ορθές
- επί του πλοίου υφίσταται επαρκής ικανότητα αποθήκευσης όλων των αποβλήτων που θα παραχθούν μεταξύ της κοινοποίησης και του επόμενου λιμένα στον οποίο θα παραδοθούν.

Ημερομηνία .....

Ώρα .....

Υπογραφή .....

---